
OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

2020 Rhif 1073 (Cy. 241)

Y GWASANAETH IECHYD GWLADOL, CYMRU

Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol
(Gwasanaethau Fferyllol) (Cymru) 2020

Gwnaed - - 29th September 2020

Yn dod i rym yn unol â rheoliad 1(2) a (3)

**RHEOLIADAU'R GWASANAETH IECHYD GWLADOL
(GWASANAETHAU FFERYLLOL) (CYMRU) 2020**

RHAN 1

Rhagarweiniol

1. Enwi, cychwyn a chymhwyso
2. Dehongli

RHAN 2

Asesiadau o anghenion fferyllol

3. Asesiadau o anghenion fferyllol
4. Yr wybodaeth sydd i'w chynnwys mewn asesiadau o anghenion fferyllol
5. Y dyddiad erbyn pryd y mae'r asesiad cyntaf o anghenion fferyllol i'w gyhoeddi
6. Asesiadau dilynol
7. Ymgynghori ar asesiadau o anghenion fferyllol
8. Materion i'w hystyried wrth wneud asesiadau
9. Cyhoeddi asesiadau o anghenion fferyllol

RHAN 3

Rhestrau fferyllol a rhestrau meddygon fferyllol

10. Llunio a chynnal rhestrau fferyllol
11. Llunio a chynnal rhestrau meddygon fferyllol
12. Telerau gwasanaeth

RHAN 4

Penderfynu ardaloedd rheoledig

13. Ardaloedd sy'n ardaloedd rheoledig
14. Apelau yn erbyn penderfyniadau o dan Ran 4

RHAN 5

Ceisiadau gan fferyllwyr GIG a chontractwyr cyfarpar GIG i gael eu cynnwys mewn rhestrau fferyllol neu i restrau fferyllol gael eu diwygio

15. Ceisiadau i gynnwys person mewn rhestr fferyllol neu i ddiwygio rhestr fferyllol
16. Penderfynu ceisiadau i gynnwys person mewn rhestr fferyllol neu i ddiwygio rhestr fferyllol
17. Lleoliadau mewn ardaloedd rheoledig sy'n lleoliadau neilltuedig
18. Ceisiadau am gydsyniad rhagarweiniol ac effaith cydsyniad rhagarweiniol
19. Ceisiadau sy'n ymwneud ag adleoli o fewn ardal Bwrdd Iechyd Lleol
20. Ceisiadau sy'n ymwneud ag adleoli rhwng ardaloedd Byrddau Iechyd Lleol cyfagos
21. Ceisiadau sy'n ymwneud ag adleoli dros dro
22. Ceisiadau sy'n ymwneud â newid perchnogaeth
23. Y weithdrefn ar ôl caniatáu cais
24. Cais i estyn y cyfnod perthnasol
25. Apelau

RHAN 6

Ceisiadau gan feddygon i gael eu cynnwys mewn rhestrau meddygon fferyllol neu i restrau meddygon fferyllol gael eu diwygio

26. Trefniadau ar gyfer darparu gwasanaethau fferyllol gan feddygon
27. Gwasanaethau angenrheidiol ar gyfer cleifion dros dro
28. Darparu gwasanaethau fferyllol ar gyfer rhoi triniaeth ar unwaith neu ar gyfer eu rhoi neu eu defnyddio ar y claf gan y meddyg ei hunan
29. Terfynu trefniadau ar gyfer darparu gwasanaethau fferyllol gan feddygon
30. Cydsyniad amlinellol a chymeradwyaeth mangre
31. Cydsyniad amlinellol a chymeradwyaeth mangre yn cymryd effaith
32. Cydsyniad amlinellol a chymeradwyaeth mangre yn darfod
33. Cymeradwyaeth mangre: newid mangre cyn i'r cydsyniad amlinellol gymryd effaith
34. Cymeradwyaeth mangre: mangreoedd ychwanegol a mangreoedd newydd ar ôl i'r cydsyniad amlinellol gymryd effaith
35. Cymeradwyaeth mangre: cyfuno practisau

RHAN 7

Seiliau addasrwydd, cynnwys enw person mewn rhestrau fferyllol a dileu enw person o restrau fferyllol

36. Gohirio ceisiadau ar sail addasrwydd
37. Gwrthod ceisiadau ar sail addasrwydd

- 38. Cynnwys person yn amodol ar sail addasrwydd
- 39. Dileu enw person o restr fferyllol am dorri amodau ar sail addasrwydd neu osod neu amrywio neu osod amodau newydd o dan adran 108 o Ddeddf 2006
- 40. Dileu enw person o restr fferyllol am resymau eraill
- 41. Atal dros dro o restr fferyllol
- 42. Hysbysiad o benderfyniad i osod amodau
- 43. Adolygu penderfyniad i osod ataliad dros dro o dan adran 110 o Ddeddf 2006 neu i ddileu enw person yn digwyddiadol o dan adran 108 o Ddeddf 2006
- 44. Adolygu penderfyniad i osod amodau
- 45. Apelau

RHAN 8

Cynnwys enw person yn amodol mewn rhestrau fferyllol: amodau penodol nad ydynt yn ymwneud ag addasrwydd na pherfformiad

- 46. Amodau o ran oriau agor craidd
- 47. Amodau sy'n ymwneud â darparu gwasanaethau cyfeiriedig
- 48. Amodau sy'n ymwneud â datrys yn lleol anghydfodau ynghylch y telerau gwasanaeth

RHAN 9

Sanesiynau sy'n ymwneud â pherfformiad ac Ymadael â'r Farchnad

- 49. Datrys anghydfodau yn lleol cyn cyflwyno hysbysiadau adfer neu hysbysiadau torri
- 50. Torri'r telerau gwasanaeth: hysbysiadau adfer
- 51. Torri'r telerau gwasanaeth: hysbysiadau torri
- 52. Cadw taliadau yn ôl: materion atodol
- 53. Dileu enwau personau o restrau: achosion sy'n ymwneud â hysbysiadau adfer a hysbysiadau torri
- 54. Apelau yn erbyn penderfyniadau o dan Ran 9

RHAN 10

Taliadau i fferyllwyr GIG a chontractwyr cyfarpar GIG

- 55. Y Tariff Cyffuriau a thâl ar gyfer fferyllwyr GIG a chontractwyr cyfarpar GIG
- 56. Byrddau Iechyd Lleol fel awdurdodau penderfynu
- 57. Gordaliadau
- 58. Cynllun gwobrwyo
- 59. Taliadau i fferyllwyr GIG a chontractwyr cyfarpar GIG sydd wedi eu hatal dros dro

RHAN 11

Amrywiol

- 60. Bwrdd Iechyd Lleol cartref
- 61. Cyhoeddi manylion
- 62. Arfer yr hawl i ddewis mewn achosion penodol
- 63. Darpariaethau trosiannol
- 64. Mân ddiwygiadau a diwygiadau canlyniadol

65. Dirymu
Llofnod

-
- ATODLEN 1 Yr wybodaeth sydd i'w chynnwys mewn asesiadau o anghenion fferyllol
1. Darpariaeth gyfredol gwasanaethau fferyllol
 2. Gwasanaethau GIG eraill
 3. Bylchau yn y gwasanaethau fferyllol a ddarperir
 4. Sut y cynhaliwyd yr asesiad
 5. Map o ddarpariaeth
- ATODLEN 2 Yr wybodaeth sydd i'w chynnwys mewn ceisiadau i ddarparu gwasanaethau fferyllol
- RHAN 1 — Cais i gynnwys person mewn rhestr fferyllol neu i ddiwygio rhestr fferyllol

Yr wybodaeth sy'n ofynnol gan bob ceisydd

1. *Manylion y cais*
2. Y math o gydsyniad y gwneir cais amdano (llawn neu...
3. Y math o gais (er enghraifft: cynnwys o'r newydd; adleoli...
4. *Manylion y ceisydd*
5. Os yw'r ceisydd yn unigolyn neu'n bartneriaeth sy'n cynnal busnes...
6. Os yw'r ceisydd yn gorff corfforedig sy'n cynnal busnes fferyllfa...
7. *Manylion y fangre a'r oriau agor*
8. A yw'r fangre ym meddiant y ceisydd ar hyn o...
9. Ar ba ddiwrnodau y bydd y fferyllfa ar agor ar...
10. *Y gwasanaethau fferyllol sydd i'w ddarparu*
11. Manylion y gwasanaethau cyfeiriedig y mae'r ceisydd yn gwneud cais...
12. Os yw'r cais i ddarparu gwasanaethau fferyllol o ddisgrifiad gwahanol...

Gwybodaeth mewn perthynas â cheisiadau i gynnwys person mewn rhestr fferyllol neu i ddiwygio rhestr fferyllol

13. Pan fo rheoliad 16 yn gymwys i benderfynu cais, rhaid...

Gwybodaeth mewn perthynas â'r prawf niweidio

14. Pan fo'r prawf niweidio yn rheoliad 16 yn gymwys i...

Gwybodaeth mewn perthynas â cheisiadau sy'n ymwneud ag adleoliadau

15. Pan fo'r ceisydd yn gwneud cais i adleoli (pa un...
16. Pan fo'r cais yn ymwneud ag adleoliad rhwng ardaloedd Byrddau...
17. Rhaid i'r ceisydd ddarparu manylion fel a ganlyn—
18. Os yw'r cais yn gais am adleoliad dros dro, rhaid...

Gwybodaeth mewn perthynas â cheisiadau sy'n ymwneud â newid perchnogaeth

19. Enw'r person sydd wedi ei gynnwys yn y rhestr fferyllol...
20. Rhaid i'r ceisydd ddarparu manylion fel a ganlyn—

Ymgymeriad y ceisydd

21. Rhaid i'r ceisydd roi ymgymeriad y bydd y ceisydd, os...
RHAN 2 — Gwybodaeth ac ymgymeriadau ar gyfer ceisiadau i gynnwys person mewn rhestr fferyllol
22. Manylion y ceisydd
23. Ymchwiliad, achosion llys ac euogfarnau
24. Os yw'r ceisydd (a phan fo'r ceisydd yn gorff corfforedig,...
25. Cymwysterau fferyllol, canolwyr etc.
26. Pan fo'r ceisydd (neu pan fo'r ceisydd yn gorff corfforedig,...
27. Pan fo'r ceisydd yn gorff corfforedig, rhaid cyflenwi enw a...
28. Rhaid i'r ceisydd gyflenwi enw unrhyw Fwrdd Iechyd Lleol (neu...
29. Os yw'r ceisydd yn gyfarwyddwr neu'n uwcharolygydd i gorff corfforedig...
30. Ymgymeriadau
RHAN 3 — Hysbysiad o'r dyddiad cychwyn
31. Gwybodaeth sydd i'w darparu cyn cychwyn darparu gwasanaethau fferyllol
RHAN 4 — Ceisiadau am gydsyniad amlinellol a chymeradwyaeth mangre
32. Manylion y cais
33. Y math o gais (cydsyniad amlinellol, cymeradwyaeth mangre neu'r ddau)....
34. Manylion y ceisydd
35. Cyfeirnod y Cyngor Meddygol Cyffredinol y mae'r ceisydd wedi ei...
36. Cais am gydsyniad amlinellol
37. Cyfeiriad unrhyw fferyllfa yn yr ardal a ddisgrifir ac a...
38. Cais am gymeradwyaeth mangre
39. Y pellter rhwng y fangre honno a'r fferyllfa agosaf (a...
40. A yw'r cais yn gais am gymeradwyaeth mangre ar gyfer...
41. A yw'r cais yn codi oherwydd bod cyfuno practisiau wedi...
42. Os oes cydsyniad amlinellol wedi ei roi eisoes, disgrifiad a...
43. Manylion unrhyw fangre practis meddygol arall y rhoddwyd cymeradwyaeth mangre...
44. Y gwasanaethau fferyllol sydd i'w darparu
45. Y prawf niweidio
46. Diwallu anghenion a nodir
47. Ymgymeriad y ceisydd
- ATODLEN 3 Y gweithdrefnau sydd i'w dilyn gan Fyrdau Iechyd Lleol i benderfynu ceisiadau o dan y Rheoliadau
RHAN 1 — Materion rhagarweiniol
1. Egwyddorion cyffredinol
2. Yr amserlen ar gyfer penderfynu ceisiadau
3. Personau a waherddir rhag cymryd rhan mewn penderfyniadau ar geisiadau
RHAN 2 — Penderfynu ardaloedd lleol rheoledig
4. Hysbysu ynghylch bwriad i wneud penderfyniad mewn cysylltiad ag ardaloedd rheoledig
5. Gohirio ceisiadau
6. Gosod amodau
7. Hysbysu ynghylch penderfyniadau a gweithredu yn dilyn penderfyniadau

RHAN 3 — Ceisiadau i gynnwys person mewn rhestrau fferyllol a rhestrau meddygon fferyllol, neu i ddiwygio rhestrau o'r fath

8. Hysbysu ynghylch ceisiadau penodol
9. Personau a chyrff sydd i'w hysbysu
10. Cynnwys hysbysiad
11. Gwrandawiadau llafar
12. Gwybodaeth y mae rhaid i Fwrdd Iechyd Lleol roi sylw iddi
13. Gosod amodau
14. Hysbysu ynghylch penderfyniadau: ceisiadau i gynnwys person mewn rhestr fferyllol neu i ddiwygio rhestr fferyllol
15. Hysbysu ynghylch penderfyniadau: ceisiadau i gynnwys person mewn rhestrau meddygon fferyllol neu i ddiwygio rhestrau meddygon fferyllol
16. Hysbysu ynghylch penderfyniadau: ceisiadau o dan reoliad 24 i estyn y cyfnod perthnasol
17. Hysbysu ynghylch penderfyniadau: ceisiadau o dan reoliad 17(2)
18. Gweithredu yn dilyn penderfyniad mewn cysylltiad â lleoliadau neilltuedig

ATODLEN 4 Apelau i Weinidogion Cymru

RHAN 1 — Materion rhagarweiniol

1. Egwyddorion cyffredinol
2. Gwrandawiadau llafar

RHAN 2 — Apelau yn erbyn penderfyniadau sy'n penderfynu ardaloedd rheoledig

3. Hawl i apelio i Weinidogion Cymru
4. Hysbysu ynghylch apelau
5. Penderfynu apelau

RHAN 3 — Apelau yn erbyn penderfyniadau i gynnwys person mewn rhestrau fferyllol a rhestrau meddygon fferyllol, neu i ddiwygio rhestrau o'r fath

6. Hawl i apelio i Weinidogion Cymru
7. Hysbysu ynghylch apelau
8. Penderfynu apelau
9. Effaith penderfyniadau gan Weinidogion Cymru

ATODLEN 5 Telerau gwasanaeth ar gyfer fferyllwyr GIG sy'n darparu gwasanaethau fferyllol, yn benodol drwy ddarparu cyffuriau

RHAN 1 — Cyffredinol

1. Dehongli
2. Corffori darpariaethau

RHAN 2 — Gwasanaethau hanfodol

3. Gwasanaethau hanfodol
4. Gwasanaethau gweinyddu
5. Gweinyddu cyffuriau a chyfarpar
6. Cyflenwi yn unol â PPD
7. Cyflenwi ar frys heb bresgripsiwn
8. Materion rhagarweiniol cyn darparu cyffuriau neu gyfarpar a archebwyd
9. Darparu cyffuriau neu gyfarpar a archebwyd
10. Gwrthod darparu cyffuriau neu gyfarpar a archebwyd
11. Gweithgareddau pellach sydd i'w cyflawni mewn cysylltiad â darparu gwasanaethau gweinyddu
12. Gofynion ychwanegol mewn perthynas â chyfarpar penodedig
13. Gwasanaeth gwaredu mewn cysylltiad â chyffuriau diangen

14. Gweithdrefn sylfaenol mewn cysylltiad â chyffuriau diangen
15. Gweithgareddau pellach sydd i'w cyflawni mewn cysylltiad â gwaredu cyffuriau diangen
16. Hybu ffyrdd iach o fyw
17. Ymyrryd mewn cysylltiad â phresgripsiwn
18. Ymgyrchoedd iechyd y cyhoedd
19. Cyfeirio defnyddwyr
20. Amlinelliad o'r gwasanaeth mewn cysylltiad â chyfeirio defnyddwyr
21. Cymorth ar gyfer hunanofal
22. Amlinelliad o'r gwasanaeth mewn cysylltiad â chymorth ar gyfer hunanofal

RHAN 3 — Oriau agor fferyllfa

23. Oriau agor fferyllfa: cyffredinol
24. Materion i'w hystyried wrth ddyroddi cyfarwyddydau mewn cysylltiad ag oriau agor fferyllfa
25. Penderfyniad a ysgogir gan y Bwrdd Iechyd Lleol ynghylch oriau agor fferyllfa
26. Penderfyniad a ysgogir gan y fferylllydd GIG ynghylch oriau agor fferyllfa
27. Oriau agor dros dro a chyfnodau cau yn ystod argyfwng, sy'n ei gwneud yn ofynnol darparu gwasanaethau fferyllol yn hyblyg

RHAN 4 — Llywodraethu clinigol a chwynion

28. Llywodraethu clinigol
29. Safonau proffesiynol
30. Cymhellion
31. Dyletswydd i ddarparu gwybodaeth am faterion addasrwydd i ymarfer wrth iddynt godi
32. Bwrdd Iechyd Lleol cartref cyrff corfforedig
33. Cwynion

RHAN 5 — Telerau gwasanaeth eraill

34. Gwasanaethau cyfeiriedig
35. Gwybodaeth sydd i'w chyflenwi
36. Tynnu'n ôl o restrau fferyllol
37. Codi ffioedd am gyffuriau, ac ad-daliadau
38. Arolygiadau a mynediad at wybodaeth
39. Y Gymraeg

ATODLEN 6 Telerau gwasanaeth ar gyfer contractwyr cyfarpar GIG sy'n darparu gwasanaethau fferyllol drwy ddarparu cyfarpar yn unig

1. Corffori darpariaethau
2. Rhannu cyfrifoldebau rhwng unigolion a chyrff corfforedig
3. Gwasanaethau gweinyddu
4. Gweinyddu cyfarpar
5. Cyflenwi yn unol â PPD
6. Cyflenwi ar frys heb bresgripsiwn
7. Materion rhagarweiniol cyn darparu cyfarpar
8. Darparu cyfarpar
9. Gwrthod darparu cyfarpar a archebwyd
10. Gweithgareddau pellach sydd i'w cyflawni mewn cysylltiad â darparu gwasanaethau gweinyddu
11. Gofynion ychwanegol mewn perthynas â chyfarpar penodedig
12. Cyfeirio defnyddwyr
13. Oriau agor: cyffredinol

14. Materion i'w hystyried wrth ddyroddi cyfarwyddydau mewn cysylltiad ag oriau agor
 15. Penderfyniad a ysgogir gan y Bwrdd Iechyd Lleol ynghylch oriau agor
 16. Penderfyniad a ysgogir gan y contractwr cyfarpar GIG ynghylch oriau agor
 17. Llywodraethu clinigol
 18. Safonau proffesiynol
 19. Cymhellion
 20. Dyletswydd i ddarparu gwybodaeth am faterion addasrwydd i ymarfer wrth iddynt godi
 21. Bwrdd Iechyd Lleol cartref cyrff corfforedig
 22. Cwynion
 23. Gwasanaethau cyfeiriedig
 24. Gwybodaeth sydd i'w chyflenwi
 25. Tynnu'n ôl o restrau fferyllol
 26. Codi ffioedd am gyfarpar
 27. Arolygiadau a mynediad at wybodaeth
 28. Y Gymraeg
- ATODLEN 7 Telerau gwasanaeth ar gyfer meddygon sy'n darparu gwasanaethau fferyllol
1. Dehongli
 2. Corffori darpariaethau
 3. Personau sydd wedi eu hawdurdodi'n briodol i weinyddu ar ran meddygon fferyllol
 4. Gweinyddu cyffuriau a chyfarpar a archebwyd gan ragnodydd arall
 5. Gweinyddu cyffuriau a chyfarpar a archebwyd gan y meddyg fferyllol
 6. Materion rhagarweiniol cyn darparu cyffuriau neu gyfarpar a archebwyd
 7. Darparu cyffuriau Atodlen
 8. Gwrthod darparu cyffuriau neu gyfarpar a archebwyd
 9. Ffioedd a chodi tâl
 10. Cwynion a phryderon
 11. Arolygiadau a mynediad at wybodaeth
 12. Y Gymraeg
- ATODLEN 8 Mân ddiwygiadau a diwygiadau canlyniadol
1. Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Pwyllgorau Gwasanaethau a'r Tribiwnlys) 1992
 2. Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Symiau Dangosol) 1997
 3. Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Taliadau gan Awdurdodau Lleol i Awdurdodau Iechyd) (Swyddogaethau Rhagnodedig) (Cymru) 2001
 4. Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Contractau Gwasanaethau Meddygol Cyffredinol) (Cymru) 2004
 5. Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Presgripsiynau am Ddim a Ffioedd am Gyffuriau a Chyfarpar) (Cymru) 2007
 6. Rheoliadau Codi Tâl am Fagiau Siopa Untro (Cymru) 2010
- Nodyn Esboniadol